


ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ԱԶԳԱՅԻՆ ԺՈՂՈՎ
ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ՍԱՀՄԱՆԱԴՐԱԿԱՆ
ԴԱՏԱՐԱՆ

ԺՈՂՈՎՐԴԱՎԱՐՈՒԹՅՈՒՆ ԻՐԱՎՈՒՆՔԻ
ՄԻՋՈՑՈՎ ԵՎՐՈՊԱԿԱՆ ՀԱՆՁՆԱԺՈՂՈՎ
(ԵՎՐԱԽՈՐՀՐԳԻ ՎԵՆԵՏԻԿԻ ՀԱՆՁՆԱԺՈՂՈՎ)
ԵՐԻՏԱՍԱՐԴ ԺՈՂՈՎՐԴԱՎԱՐՈՒԹՅԱՆ ԵՐԿՐՆԵՐԻ
ՍԱՀՄԱՆԱԴՐԱԿԱՆ ՎԵՐԱՀՍԿՈՂՈՒԹՅԱՆ
ՄԱՐՄԻՆՆԵՐԻ ԿՈՆՑԵՐԱՆՍ



ՍԱՄՆԱԿՑՈՒԹՅԱՄԲ
«ՍԱՀՄԱՆԱԴՐԱԿԱՆ ԻՐԱՎՈՒՆՔԻ
ՄԻՋԱԶԳԱՅԻՆ ԸՆԿԵՐԱԿՑՈՒԹՅԱՆ»

ԱԶԱԿՑՈՒԹՅԱՄԲ
 ԵՎՐՈՊԱՅՈՒՄ ԱՆՎՏԱՆԳՈՒԹՅԱՆ
ԵՎ ՀԱՄԱԳՈՐԾԱԿՑՈՒԹՅԱՆ
ԿԱԶՄԱԿԵՐՊՈՒԹՅԱՆ ԵՐԵՎԱՆՅԱՆ ԳՐԱՍԵՆՅԱԿԻ

Ծ Ր Ա Գ Ի Ր

ԵՐԵՎԱՆՅԱՆ ՏԱՄՆՉՈՐՍԵՐՈՐԴ ՄԻՋԱԶԳԱՅԻՆ
ԽՈՐՀՐԴԱԺՈՂՈՎԻ

Թ Ե Մ Ա Ն

«ՍԱՀՄԱՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ԳԵՐԱԿԱՅՈՒԹՅԱՆ
ԵՐԱՇԽԱՎՈՐՄԱՆ ԳՈՐԾՈՒՄ ՍԱՀՄԱՆԱԴՐԱԿԱՆ
ԴԱՏԱՐԱՆՆԵՐԻ ԵՎ ԽՈՐՀՐԴԱՐԱՆՆԵՐԻ
ԳՈՐԾԱԿՑՈՒԹՅԱՆ ՄԻՋԱԶԳԱՅԻՆ ՓՈՐՁԸ»

Ե Ր Ե Վ Ա Ն

1-3 հոկտեմբերի, 2009թ.

Խորհրդաժողովի մասնակիցների դիմավորում Երևանի
«Զվարթնոց» միջազգային օդանավակայանում
(ըստ ժամանան չվերթերի)
Հյուրերի տեղավորում «Անի Պլազա» հյուրանոցում

01 հոկտեմբերի

(հինգշաբթի)

- 11.00-13.00** - Մշակութային ծրագիր (այցելություն
Մատենադարան, Ազգային պատկերասրահ)
13.00-14.30 - Ճաշ «Անի Պլազա» հյուրանոցում
14.30-19.00 - Այցելություն Մայր Աթոռ Սուրբ Էջմիածին,
Զվարթնոց տաճար
19.00-19.30 - Ազատ ժամանակ
19.30 - Խորհրդաժողովի մասնակիցների
ընդունելություն-հանդիպում
«Անի Պլազա» հյուրանոցում

02 հոկտեմբերի

(ուրբաթ)

- 08.15** - Խորհրդաժողովի մասնակիցների մեկնում
ՀՀ Ազգային ժողով
08.30-09.00 - Խորհրդաժողովի մասնակիցների գրանցում
09.00-09.30 - Երևանյան 14-րդ միջազգային
խորհրդաժողովի բացում ՀՀ Ազգային ժողովի
նիստերի սրահում

Բացման խոսքեր.

պարոն Հովիկ Աբրահամյան

ՀՀ Ազգային ժողովի նախագահ,

պարոն Գագիկ Հարությունյան

ՀՀ Սահմանադրական դատարանի նախագահ,

պարոն Ջիանի Բուքիբիո

Եվրախորհրդի Վեներաբլի հանձնաժողովի
գլխավոր քարտուղար

Ողջույնի խոսք.

ՀՀ Նախագահ պարոն Սերժ Սարգսյանի
ողջույնի խոսքը.

1-ին նիստ¹

**«Սահմանադրության գերակայության ապահովումը
որպես իրավական պետությունում սահմանադրական
կայունության հիմնական երաշխիք»**

Նախագահում է պարոն Ջիանի Բուքիբիոն -

Եվրախորհրդի Վեներաբլի հանձնաժողովի գլխավոր
քարտուղար

09.00-11.00 - *Ձեկուցողներ.*

- Պրն **Արման Դը Դեկեր**, Բելգիայի Սենատի
նախագահ

- Պրն **Ժոզեֆ Կասադեվալ**, Մարդու
իրավունքների Եվրոպական դատարանի
դատավոր, պալատի նախագահ

- Պրն **Գագիկ Հարությունյան**,
ՀՀ ՍԳ նախագահ

- Պրն **Գեորգ Պապուաշվիլի**,
Վրաստանի ՍԳ նախագահ

Հարցեր և քննարկում

11.00-11.30 - Սուրճի ընդմիջում

11.30-13.30 - *Ձեկուցումների շարունակում, զեկուցողներ*

- Պրն **Պիոտր Ջիենտարսկի**, Լեհաստանի
Սենատի հանձնաժողովի նախագահ

- Պրն **Մախկամ Մախմուդով**,
Տաջիկստանի ՍԳ նախագահ

- Պրն **Պյոտր Միկլաշեվիչ**,
Բելառուսի ՍԳ նախագահ

- Տկն **Եվա Դունդաչկովա**, Չեխիայի
պատգամավորների պալատի
հանձնաժողովի անդամ

- Պրն **Պետրո Ստեյյուկ**,
Ռուսաստանի ՍԳ դատավոր

Հարցեր և քննարկում

¹ Ձեկուցումների համար նախատեսվում է մինչև 15 րոպե, ելույթների համար՝ մինչև 5 րոպե:

13.30-13.45 - Խորհրդաժողովի մասնակիցների լուսանկարում ՀՀ Ազգային ժողովի շենքի գլխավոր մուտքի առջև

13.45-15.00 - Ճաշի ընդմիջում

2-րդ նիստ

«Արդյունավետ սահմանադրական վերահսկողության իրականացման պառլամենտական երաշխիքները»

Նախագահում է պարոն Գագիկ Հարությունյանը - ՀՀ ՍԴ նախագահ

15.00-16.30 - *Ձեկուցողներ*

- **Տկն Արևիկ Պետրոսյան,**
ՀՀ ԱԺ փոխնախագահ
- **Պրն Պրանաս Կուցոնիս,**
Լիտվայի ՍԴ դատավոր
- **Պրն Վալենտին Պուշկաշ Չոլտան,**
Ռումինիայի ՍԴ դատավոր
- **Պրն Պավլե Կուբլաշվիլի,**
Վրաստանի խորհրդարանի պատգամավոր

Հարցեր և քննարկում

16.30-17.00 - Սուրճի ընդմիջում

17.00-18.30 - *Ձեկուցումների շարունակում, զեկուցողներ*

- **Պրն Գունար Կուտրիս,**
Լատվիայի ՍԴ նախագահ
- **Պրն Միգել Հերերո Դե Մինյոն,**
Անդորայի ՍԴ անդամ
- **Պրն Եվգենի Սմիռնով,** Բելառուսի
խորհրդարանի մշտական հանձն. նախագ.
- **Պրն Իռան Ամիրով,**
Ղազախստանի Խորհրդարանի Սենատի
անդամ

Հարցեր և քննարկում

18.30-20.00 - Ազատ ժամանակ

18.30-19.30 - Երիտասարդ ժողովրդավարության երկրների սահմանադրական վերահսկողության մարմինների կոնֆերանսի ներկայացուցիչների մասնակցությամբ Սահմանադրական արդարադատության համաշխարհային խորհրդաժողովի կանոնադրության նախագծի քննարկում

20.00 - Պաշտոնական ընդունելություն
ՀՀ Նախագահի անունից:

03 հոկտեմբերի

(շաբաթ)

08.30 - Խորհրդաժողովի մասնակիցների մեկնում
ՀՀ Ազգային ժողով

3-րդ նիստ

«Սահմանադրական դատարանի իրավական դիրքորոշումները որպես իրավունքի աղբյուր, դրանց դերն օրենքի բացի հաղթահարման գործում»

Նախագահում է տիկին Միա Դը Սխամֆելաերեն - Բելգիայի ներկայացուցիչների պալատի փոխնախագահ

09.00-10.30 - *Ձեկուցողներ*

- **Տկն Օլգա Խոխրյակովա,**
Ռուսաստանի ՍԴ փոխնախագահ
- **Պրն Գումիարու Պուլբերե,**
Մոլդովայի ՍԴ նախագահ
- **Պրն Պրիիտ Պիկամատե,**
Էստոնիայի ԳԴ դատավոր
- **Պրն Ադմիր Տիանգա,**
Ալբանիայի ՍԴ դատավոր
- **Պրն Օսկար Դե Սավորնին Լոնդան,**
Նիդերլանդների ԳԴ դատավոր

Հարցեր և քննարկում

10.30-11.00 - Սուրճի ընդմիջում

11.00-13.00 - *Ձեկուցումների շարունակում, զեկուցողներ*

- Պրն **Գինե Բենդջեբարա**, Ալժիրի ՍԽ դատավոր
- Տկն **Նատաշա Գաբեր-Դամյանովսկա**, Մակեդոնիայի ՍԳ դատավոր
- Պրն **Ֆելիքս Թոխյան**, ՀՀ ՍԳ անդամ
- Պրն **Վասիլ Գոցև**, Բուլղարիայի ՍԳ դատավոր
- Պրն **Աբիբուլա Աբդուգապառով**, Գրոզստանի ՍԳ դատավոր

Հարցեր և քննարկում

13.00-14.30 - Ճաշի ընդմիջում

4-րդ նիստ

«Խորհրդարանների եւ սահմանադրական դատարանների գործառնական փոխհարաբերությունների զարգացման եվրոպական արդի միտումները»

Նախագահում է պարոն Գունար Կուտրիսը -
Լատվիայի ՍԳ նախագահ

14.30-16.30 - *Ձեկուցողներ*

- Տկն **Միա Դը Սիամֆելաերե**, Բելգիայի ներկայացուցիչների պալատի փոխնախագահ
- Պրն **Նենադ Կոնստանտինովիչ**, Սերբիայի Ազգային Ժողովի վարչական հանձնաժողովի նախագահ
- Տկն **Կարին Բրուցելիուս**, Նորվեգիայի ԳԴ դատավոր

- Տկն **Վալերիա Գալիչ**, Բոսնիայի և Հերցոգովինայի ՍԳ փոխնախագահ
- Ռումինիայի խորհրդարանի ներկայացուցիչ

Հարցեր և քննարկում

16.30-17.00 - *Նախագահողների կողմից քննարկումների արդյունքների ամփոփում*

17.00-20.00 - Ազատ ժամանակ
20.00 - Ընդունելություն (հրաժեշտի ընթրիք) ի պատիվ Եվրախորհրդի Վենետիկի հանձնաժողովի գլխավոր քարտուղար **պ-ն Ջիանի Բուքիբոյի**

04 հոկտեմբերի

(կիրակի)

08.00-09.00 - Նախաճաշ

09.00-18.00 - Մշակութային ծրագիր

Հյուրերի ճանապարհում Երևանի «Չվարթնոց» միջազգային օդանավակայանում (ըստ մեկնման չվերթերի)

Խորհրդաժողովի պաշտոնական լեզուները.
հայերեն, անգլերեն, ֆրանսերեն, ռուսերեն

NATIONAL ASSEMBLY OF THE
REPUBLIC OF ARMENIA
CONSTITUTIONAL COURT OF THE
REPUBLIC OF ARMENIA
EUROPEAN COMMISSION FOR DEMOCRACY
THROUGH LAW
(VENICE COMMISSION OF THE COUNCIL OF EUROPE)
CONFERENCE OF ORGANS OF CONSTITUTIONAL
CONTROL OF THE COUNTRIES
OF YOUNG DEMOCRACY



WITH PARTICIPATION
OF “INTERNATIONAL ASSOCIATION
OF CONSTITUTIONAL LAW”

WITH SUPPORT
OSCE OF THE YEREVAN OFFICE OF THE
ORGANIZATION OF SECURITY AND COOPERATION
IN EUROPE

PROGRAMME

of the XIV Yerevan International Conference

on

“INTERNATIONAL EXPERIENCE OF INTERACTION
OF CONSTITUTIONAL COURTS AND PARLIAMENTS
IN GUARANTEEING THE SUPREMACY OF THE
CONSTITUTION”

Yerevan
1 -3 October, 2009

*Meeting the participants at Yerevan “Zvartnots”
International Airport (in accordance with time of arrival)
Transportation of the guests to “Ani Plaza” hotel*

01 October

(Thursday)

- 11.00-13.00** - Cultural programme (visiting to Matenadaran, National Gallery)
- 13.00-14.30** - Dinner at “Ani Plaza” hotel
- 14.30-19.00** - Visiting to the Mother See of Holy Echmiadzin, Temple “Zvartnotz”
- 19.00-19.30** - Free time
- 19.30** - Reception - meeting of the participants of the Conference at “Ani Plaza” hotel

02 October

(Friday)

- 08.15** - Departure of the Conference participants to the National Assembly of the RA
- 08.30-09.00** - Registration of the participants of the Conference
- 09.00-09.30** - Opening of the XIV Yerevan International Conference in session hall of the National Assembly of the Republic of Armenia

Opening Speech

Mr. Hovik ABRAHAMYAN

- Chairman of the National Assembly
of the Republic of Armenia

Mr. Gagik HARUTYUNYAN

- President of the Constitutional Court
of the Republic of Armenia

Mr. Gianni BUQUICCHIO

Secretary General of the Venice Commission
of the Council of Europe

Greeting speech

Mr. Serge SARGSYAN,

President of the Republic of Armenia

Session 1¹

“Guaranteeing of supremacy of the Constitution as a basic safeguard for the constitutional stability in the rule of law state”

Chaired by Gianni BUQUICCHIO - Secretary General of the Venice Commission of the Council of Europe

09.30-11.00 - Reporters:

- **Mr. Armand DE DECKER**,
President of the Senate of Belgium
- **Mr. Josep CASADEVALL**, Judge, Section
President of the European Court of Human Rights
- **Mr. Gagik HARUTYUNYAN**, President of the
Constitutional Court of Armenia
- **Mr. George PAPUASHVILI**, President of the
Constitutional Court of Georgia

Questions and discussion

11.00-11.30 - Coffee break

11.30-13.30 - Continuation of the presentations, reporters:

- **Mr. Piotr ZIENTARSKI**, Chairman of the
Legislation Committee of Senate of Poland
- **Mr. Mahkam MAHMUDOV**, President of the
Constitutional Court of Tajikistan
- **Mr. Pyotr MIKLASHEVICH**, President of the
Constitutional Court of Belarus
- **Ms. Eva DUNDÁČKOVÁ**, Member of the
Chamber of Deputies of the Czech Republic
- **Mr. Petro STETSIUK**, Judge of the
Constitutional Court of Ukraine

Questions and discussion

13.30-13.45 - Taking photo of the participants of the Conference in front of the principal entrance to the building of the RA National Assembly

13.45-15.00 - Lunch break

Session 2

“Parliamentary guarantees for exercising efficient constitutional control”

Chaired by Mr. Gagik HARUTYUNYAN,
President of the Constitutional Court of Armenia

15.00-16.30 - Reporters:

- **Ms. Arevik PETROSYAN**, Deputy Chairman
of the National Assembly of the Armenia
- **Mr. Pranas KUONIS**, Justice of the
Constitutional Court of Lithuania
- **Mr. Valentin PUSKAS ZOLTAN**,
Judge of the Constitutional Court of Romania
- **Mr. Pavle KUBLASHVILI**,
Member of the Parliament of Georgia

Questions and discussion

16.30-17.00 - Coffee break

17.00-18.30 - Continuation of the presentations, reporters:

- **Mr. Gunārs KUTRIS**, President
of the Constitutional Court of Latvia
- **Mr. Miguel HERRERO DE MINON**,
Judge of the Constitutional Court of Andorra
- **Mr. Evgeny SMIRNOV**, Chairman of the
Standing Committee on legislation and state
building of the National Assembly of Belarus
- **Mr. Iran AMIROV**, Member of the Senate
of the Parliament of Kazakhstan

Questions and discussion

18.30-20.00 - Free time

18.30-19.30 - Discussion of the draft statute of the World Conference on Constitutional Justice with participation of the representatives of the Conference of organs of constitutional control of the countries of young democracy

20.00 - Official reception on behalf of the President of the Republic of Armenia

¹ 15 minutes is envisaged for the presentation of the reports, and up to 5 minutes - for statements.

03 October
(Saturday)

08.30 - Departure of the Conference participants
to the National Assembly of the RA

Session 3

**“Legal positions of the Constitutional Court as a source
of law, their role in overcoming the law lacuna”**

Chaired by Ms. Mia DE SCHAMPHELAERE,
Vice-President of the House of Representatives of Belgium

09.00-10.30 - Reporters:

- **Ms. Olga KHOKHRYAKOVA,**
Vice-President of the Constitutional Court
of the Russian Federation
- **Mr. Dumitru PULBERE,** President
of the Constitutional Court of Moldova
- **Mr. Priit PIKAMÄE,**
Judge of the Supreme Court of Estonia
- **Mr. Admir THANZA,**
Judge of the Constitutional Court of Albania
- **Mr. Oscar DE SAVORNIN LOHMAN,**
Justice of the Supreme Court of Netherlands

Questions and discussion

10.30-11.00 - Coffee break

11.00-13.00 - **Continuation of the presentations, reporters:**

- **Mr. Dine BENDJEBARA,**
Judge of the Constitutional Council of Algeria
- **Ms. Natasa GABER-DAMJANOVSKA,**
Judge of the Constitutional Court of Macedonia
- **Mr. Felix TOKHYAN,**
Member of the Constitutional Court of Armenia
- **Mr. Vassil GOTZEV,**
Judge of the Constitutional Court of Bulgaria

- **Mr. Abibula ABDUGAPAROV,** Judge
of the Constitutional Court of Kyrgyz Republic

Questions and discussion

13.00-14.30 - Lunch break

Session 4

**“Actual European tendencies for development
of functional relationship between Parliaments
and Constitutional Courts”**

Chaired by Mr. Gunārs KUTRIS,
President of the Constitutional Court of Latvia

14.30-16.30 - **Reporters:**

- **Ms. Mia DE SCHAMPHELAERE,**
Vice-President of the House of Representatives
of Belgium
- **Mr. Nenad KONSTANTINOVIC,**
Chairman of the Administrative Committee
of the National Assembly of Serbia
- **Ms. Karin M. BRUZELIUS,**
Justice of the Supreme Court of Norway
- **Ms. Valerija GALIĆ,** Vice-President of the
Constitutional Court of Bosnia and Herzegovina
- Representative of the Parliament of Romania

Questions and discussion

16.30-17.00 - Summary of the results of the discussions
by the chairpersons

17.00-20.00 - Free time

20.00 - Reception (farewell dinner) in honor
of **Mr. Gianni BUQUICCHIO,**
Secretary General of the Venice Commission
of the Council of Europe

04 October
(Sunday)

08.00-09.00 - Breakfast

09.00-18.00 - Cultural programme

Seeing off of the Conference participants to Yerevan
“Zvartnots” International Airport
(in accordance with time of departure)

Official languages of the Conference:
Armenian, English, French, Russian

L'ASSEMBLÉ NATIONAL
DE LA RÉPUBLIQUE D'ARMÉNIE
COUR CONSTITUTIONNELLE
DE LA RÉPUBLIQUE D'ARMÉNIE
COMMISSION EUROPÉENNE
«POUR LA DÉMOCRATIE PAR LE DROIT»
DU CONSEIL DE L'EUROPE
ORGANISATION INTERNATIONALE «CONFÉRENCE
DES ORGANES DU CONTRÔLE CONSTITUTIONNEL
DES PAYS DE LA JEUNE DÉMOCRATIE»



AVEC LA PARTICIPATION DE «L'ASSOCIATION
INTERNATIONALE DE DROIT
CONSTITUTIONNEL»

OSCE AU SOUTIEN DE LA REPRÉSENTATION
D'EREVAN DE L'ORGANISATION DE SÉCURITÉ ET
COOPÉRATION EN EUROPE

PROGRAMME

De la XIV^e conférence internationale d'Erevan

sur

*L'INTERACTION INTERNATIONALE ENTRE DES
COURS CONSTITUTIONNELLES ET DES PARLEMENTS
DANS LA GARANTIE DE LA SUPREMATIÈ DE LA
CONSTITUTION*

EREVAN

1-3 Octobre 2009

Arrivée des participants à Erevan à l'aéroport international «Zvartnotz». Installation à l'hôtel «Ani Plaza».

Jeudi, 1 Octobre

- 11.00-13.00** - Programme culturel (Visite des Matenadaran, Galerie nationale)
13.00-14.30 - Déjeuner à l'hôtel «Ani Plaza»
14.30-19.00 - Visite de Echmiadzin, de la Cathédrale «Zvartnots»
19.00-19.30 - Temps libre
19.30 - Réception - rencontre des participants de la Conférence à l'hôtel «Ani Plaza»

Vendredi, 2 Octobre

- 08.15** - Départ à l'Assemblée nationale de la République d'Arménie
08.30-09.00 - Enregistrement des participants de la Conférence
09.00-09.30 - Ouverture de la XIV^e Conférence internationale d'Erevan à la salle d'audience de l'Assemblée nationale de la République d'Arménie

Allocutions d'ouverture

- M. Hovik ABRAHAMYAN**,
Président de la l'Assemblée nationale de la République d'Arménie
M. Gagik HAROUTUNIAN,
Président de la Cour Constitutionnelle de la République d'Arménie
M. Gianni BUQUICCHIO,
Secrétaire de la Commission de Venise du Conseil de l'Europe

Allocution de bienvenue

- M. Serj SARGSIAN**
Président de la République d'Arménie

Première session¹

Sujet: “La garantie de la suprématie de la Constitution comme une garantie principale de la stabilité constitutionnelle de l'État de droit”

Présidée par **M. Gianni BUQUICCHIO**,
Secrétaire général de la Commission de Venise du Conseil de l'Europe

09.30-11.00 - Rapporteurs:

- **M. Arman DE DECKER**, Président du Sénat de Belgique
- **M. Josep CASADEVALL**, Juge de la Cour Européenne des droits de l'homme, Président de section
- **M. Gagik HAROUTUNIAN**, Président de la Cour Constitutionnelle d'Arménie
- **M. George PAPUASHVILI**, Président de la Cour Constitutionnelle de Georgie

Questions et discussion

11.00-11.30 - Pause café

11.30-13.30 - Continuation des rapports, rapporteurs:

- **M. Piotr ZIENTARSKI**, Président de la Commission du Sénat de la Pologne
- **M. Mahkam MAHMUDOV**, Président de la Cour Constitutionnelle de Tadjikistan
- **M. Piotr MIKLACHEVICH**, Président de la Cour Constitutionnelle de Belgique
- **Mme Eva DUNDÁČKOVÁ**, Membre de la Chambre des Députés de la République Tchèque
- **M. Petro STETSIUK**, Juge de la Cour Constitutionnelle d'Ukraine

Questions et discussion

¹ Pour les rapports est prévu jusqu'au 15 minutes, pour les interventions jusqu'au 5 minutes

13.30-13.45 - La prise de photos des participants à une conférence près de l'entrée principale au bâtiment de l'Assemblée nationale de la République d'Arménie

13.45-15.00 - Déjeuner

Deuxième session

Sujet: **“Les garanties parlementaires de la réalisation du contrôle effectif constitutionnel”**

Présidée par **M. Gagik HAROUTUNIAN**,
Président de la Cour Constitutionnelle d'Arménie

15.00-16.30 - *Rapporteurs:*

- **Mme Arevik PETROSYAN**, Vice président de l'Assemblée Nationale d'Arménie
- **M. Pranas KUONIS**, Juge de la Cour constitutionnelle de Lituanie
- **M. Valentin PUSKÁS ZOLTÁN**, Juge de la Cour Constitutionnelle de Roumanie
- **M. Pavle KOUBLASHVILI**,
Membre du Parlement de Géorgie

Questions et discussion

16.30-17.00 - Pause café

17.00-18.30 - **Continuation des rapports**

- **M. Gunars KUTRIS**, Président de la Cour Constitutionnelle de Lettonie
- **M. Miguel HERRERO DE MINON**,
Juge de la Cour Constitutionnelle d'Andorre
- **M. Evgueni SMIRNOV**, Président de la Commission constante selon la législation et la construction d'État de l'Assemblée Nationale de Belgique
- **M. Iran AMIROV**, Membre du Sénat du Parlement de Kazakhstan

Questions et discussion

18.30-20.00 - Temps libre

18.30-19.30 - La discussion du projet du Statut de Conférence mondiale sur la Justice constitutionnelle avec la participation des représentants de l'Organisation internationale «Conférence des organes du contrôle constitutionnel des pays de la jeune démocratie»

20.00 - Réception officielle par le Président de la République d'Arménie

Samedi 3 Octobre

08.30 - Départ à l'Assemblée nationale de la République d'Arménie

Troisième session

Sujet: **“Les positions juridiques de la cour constitutionnelle comme la source du droit, leur rôle dans l'élimination des lacunes législatives”**

Présidée par **Mme Mia DE SCHAMPHELAERE**,
Vice président de la Chambre des représentants de Belgique

09.00-10.30 - *Rapporteurs:*

- **Mme Olga KHOKHRYAKOVA**,
Vice président de la Cour Constitutionnelle de la Fédération de Russie
- **M. Dumitru PULBERE**, Président de la Cour Constitutionnelle de Moldavie
- **M. Priit PIKAMÄE**,
Juge de la Cour Suprême d'Estonie
- **M. Admir THANZA**,
Juge de la Cour Constitutionnelle d'Albanie
- **M. Oscar DE SAVORNIN LOHMAN**,
Juge de la Cour Suprême de Pays-Bas

Questions et discussion

10.30-11.00 - Pause café

- 11.00-13.30 - Continuation des rapports**
- **M. Dine BENDJEBARA**,
Juge du Conseil Constitutionnelle d'Alger
 - **Mme Natasa GABER-DAMJANOVSKA**,
Juge de la Cour Constitutionnelle de Macédoie
 - **M. Félix TOKHIAN**,
Membre de la Cour Constitutionnelle d'Arménie
 - **M. Vassil GOTZEV**,
Juge de la Cour Constitutionnelle de Bulgarie
 - **M. Abibula ABDUGAPAROV**,
Juge de la Cour Constitutionnelle de Kirghizstan

Questions et discussion

- 13.30-14.30 - Déjeuner**

Quatrième session

**Sujet: “Les tendances modernes européennes
du développement des relations fonctionnelles
des parlements et les cours constitutionnelles”**

Présidée par **M. Gunars KUTRIS**,
Président de la Cour Constitutionnelle de Lettonie

- 14.30-16.30 - Rapporteurs:**
- **Mme Mia DE SCHAMPHELAERE**,
Vice président de la Chambre des représentants
de Belgique
 - **M. Nenad KONSTANTINOVIC**, Président
de la commission administrative de l'Assemblée
nationale de Serbie
 - **Mme Karin BRUZELIUS**,
Juge de la Cour Suprême de Norvège
 - **Mme Valerija GALIĆ**, Vice président de la
Cour Constitutionnelle de Bosnie et Herzégovine
 - Représentant du Parlement de Roumanie

Questions et discussion

- 16.30-17.00** - Les résumé des travaux de la conférence
par les présidents des sessions
- 17.00-20.00** - Temps libre
- 20.00** - Réception à l'honneur
de **M. Gianni BUQUICCHIO**, Secrétaire général
de la Commission de Venise du Conseil
de l'Europe

Dimanche 4 Octobre

- 08.00-09.00** - Petit déjeuner
- 09.00-18.00** - Programme culturel:

Le départ des participants à l'aéroport international “Zvartnots”
(selon l'horaire de départ)

*Les langues officielles de la Conférence sont
Arménien, Russe, Anglais, Français.*

**НАЦИОНАЛЬНОЕ СОБРАНИЕ
РЕСПУБЛИКИ АРМЕНИЯ
КОНСТИТУЦИОННЫЙ СУД РЕСПУБЛИКИ
АРМЕНИЯ
ЕВРОПЕЙСКАЯ КОМИССИЯ ЗА ДЕМОКРАТИЮ
ЧЕРЕЗ ПРАВО (ВЕНЕЦИАНСКАЯ КОМИССИЯ
СОВЕТА ЕВРОПЫ)
КОНФЕРЕНЦИЯ ОРГАНОВ КОНСТИТУЦИОННОГО
КОНТРОЛЯ СТРАН МОЛОДОЙ ДЕМОКРАТИИ**



**ПРИ УЧАСТИИ МЕЖДУНАРОДНОЙ
АССОЦИАЦИИ КОНСТИТУЦИОННОГО
ПРАВА**

**OSCE ПРИ ПОДДЕРЖКЕ ЕРЕВАНСКОГО
ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВА ОРГАНИЗАЦИИ
БЕЗОПАСНОСТИ И СОТРУДНИЧЕСТВА В ЕВРОПЕ**

ПРОГРАММА

XIV Ереванской международной конференции

на тему

**“МЕЖДУНАРОДНЫЙ ОПЫТ ВЗАИМОДЕЙСТВИЯ
КОНСТИТУЦИОННЫХ СУДОВ И ПАРЛАМЕНТОВ
В ГАРАНТИРОВАНИИ ВЕРХОВЕНСТВА
КОНСТИТУЦИИ”**

**Ереван
1 -3 октября 2009г.**

*Встреча участников в международном аэропорту
«Звартноц» г. Еревана (согласно графику прибытия).
Размещение гостей в гостинице «Ани Плаза»*

01 октября

(четверг)

- 11.00-13.00** - Культурная программа (посещение Матенадарана, Национальной галереи)
- 13.00-14.30** - Обед в гостинице «Ани Плаза»
- 14.30-19.00** - Посещение Первопрестольного Святого Эчмиадзина, храма «Звартноц»
- 19.00-19.30** - Свободное время
- 19.30** - Прием-встреча участников Конференции в гостинице «Ани Плаза»

02 октября

(пятница)

- 08.15** - Отбытие участников Конференции в Национальное Собрание РА
- 08.30-09.00** - Регистрация участников Конференции
- 09.00-09.30** - Открытие XIV Ереванской международной конференции в зале заседаний Национального Собрания Республики Армения

Вступительное слово:

Г-н Овик АБРААМЯН

- Председатель Национального Собрания Республики Армения

Г-н Гагик АРУТЮНЯН

- Председатель Конституционного Суда Республики Армения

Г-н Джианни БУКИКИО

- Генеральный секретарь Венецианской комиссии Совета Европы

Приветственное слово:

Приветствие Президента Республики Армения
г-на Сержа САРКИСЯНА

1-ое заседание¹

“Обеспечение верховенства Конституции как основная гарантия конституционной стабильности в правовом государстве”

Председательствует г-н **Джианни БУКИКИО** –
Генеральный секретарь Венецианской комиссии Совета
Европы

09.30-11.00 - Докладчики:

- **Г-н Арман ДЕ ДЕКЕР**,
Председатель Сената Бельгии
- **Г-н Жозеп КАСАДЕВАЛЛ**,
Судья, Председатель Палаты Европейского
Суда по Правам Человека
- **Г-н Гагик АРУТЮНЯН**, Председатель
Конституционного Суда Армении
- **Г-н Георг ПАПУАШВИЛИ**,
Председатель Конституционного Суда Грузии

Вопросы и обсуждение

11.00-11.30 - Перерыв на кофе

- 11.30-13.30** - Продолжение докладов, докладчики:
- **Г-н Петр ЗИЕНТАРСКИ**, Председатель
Законодательной Комиссии Сената Польши
 - **Г-н Махкам МАХМУДОВ**,
Председатель Конституционного Суда
Таджикистана
 - **Г-н Петр МИКЛАШЕВИЧ**,
Председатель Конституционного Суда
Беларуси
 - **Г-жа Ева ДУНДАЧКОВА**,
Член Палаты Депутатов Чехии
 - **Г-н Петро СТЕЦЮК**,
Судья Конституционного Суда Украины

Вопросы и обсуждение

¹ Для докладов предусматривается до 15 минут, для выступлений – до 5 минут

13.30-13.45 - Фотографирование участников Конференции
у главного входа в здание Национального
Собрания РА

13.45-15.00 - Перерыв на обед

2-ое заседание

“Парламентские гарантии осуществления эффективного конституционного контроля”

Председательствует г-н **Гагик АРУТЮНЯН**,
Председатель Конституционного Суда Армении

15.00-16.30 - Докладчики:

- **Г-жа Аревик ПЕТРОСЯН**,
Заместитель Председателя Национального
Собрания Армении
- **Г-н Пранас КУЦОНИС**,
Судья Конституционного Суда Литвы
- **Г-н Валентин ПУШКАШ ЗОЛТАН**,
Судья Конституционного Суда Румынии
- **Г-н Павле КУБЛАШВИЛИ**,
Депутат Парламента Грузии

Вопросы и обсуждение

16.30-17.00 - Перерыв на кофе

- 17.00-18.30** - Продолжение докладов, докладчики:
- **Г-н Гунар КУТРИС**,
Председатель Конституционного Суда Латвии
 - **Г-н Мигель ХЕРЕРО ДЕ МИНЬОН**,
Судья Конституционного Суда Андорры
 - **Г-н Евгений СМИРНОВ**, Председатель
Постоянной комиссии по законодательству и
государственному строительству
Национального Собрания Беларуси
 - **Г-н Иран АМИРОВ**,
Член Сената Парламента Казахстана

Вопросы и обсуждение

- 18.30-20.00** - Свободное время
18.30-19.30 - Обсуждение проекта Устава Всемирной конференции по конституционному правосудию при участии представителей Конференции органов конституционного контроля стран молодой демократии
20.00 - Официальный прием от имени Президента Республики Армения

03 октября
(суббота)

- 08.30** - Отбытие участников Конференции в Национальное Собрание РА

3-е заседание

“Правовые позиции конституционного суда как источник права, их роль в преодолении законодательных пробелов”

Председательствует Г-жа Миа Де ШАМФЕЛАЕР,
Заместитель Председателя Палаты представителей Бельгии

- 09.00-10.30** - Докладчики:
- Г-жа Ольга ХОХРЯКОВА, Заместитель Председателя Конституционного Суда Российской Федерации
- Г-н Думитру ПУЛБЕРЕ,
Председатель Конституционного Суда Молдовы
- Г-н Приит ПИКАМАЕ,
Судья Верховного Суда Эстонии
- Г-н Адмир ТАНЗА,
Судья Конституционного Суда Албании
- Г-н Оскар ДЕ САВОРНИН ЛОХМАН,
Судья Верховного Суда Нидерландов

Вопросы и обсуждение

- 10.30-11.00** - Перерыв на кофе
11.00-13.00 - Продолжение докладов, докладчики:
- Г-н Дине БЕНДЖЕБАРА,
Судья Конституционного Совета Алжира
- Г-жа Наташа ГАБЕР-ДАМЯНОВСКА,
Судья Конституционного Суда Македонии
- Г-н Феликс ТОХЯН,
Член Конституционного Суда Армении
- Г-н Васил ГОТЦЕВ,
Судья Конституционного Суда Болгарии
- Г-н Абибула АБДУГАПАРОВ,
Судья Конституционного Суда Киргизии

Вопросы и обсуждение

- 13.00-14.30** - Перерыв на обед

4-е заседание

“Современные европейские тенденции развития функциональных взаимоотношений парламентов и конституционных судов”

Председательствует г-н Гунар КУТРИС,
Председатель Конституционного Суда Латвии

- 14.30-16.30** - Докладчики:
- Г-жа Миа Де ШАМФЕЛАЕР,
Заместитель Председателя Палаты представителей Бельгии
- Г-н Ненад КОНСТАНТИНОВИЧ,
Председатель Административной Комиссии Национального Собрания Сербии
- Г-жа Карин БРУЦЕЛИУС,
Судья Верховного Суда Норвегии
- Г-жа Валерия ГАЛИЧ, Заместитель Председателя Конституционного Суда Боснии и Герцеговины
- Представитель Парламента Румынии

Вопросы и обсуждение

16.30-17.00 - Обобщение результатов обсуждений
председательствующими

17.00-20.00 - Свободное время

20.00 - Прием (прощальный ужин) в честь
Генерального секретаря Венецианской
комиссии Совета Европы
г-на Джианни БУКИКИО

04 октября

(воскресенье)

08.00-09.00 - Завтрак

09.00-18.00 - Культурная программа

Проводы участников Конференции в международном
аэропорту “Звартноц” г. Еревана
(согласно графику отбытия)

Официальные языки Конференции:
армянский, английский, французский, русский